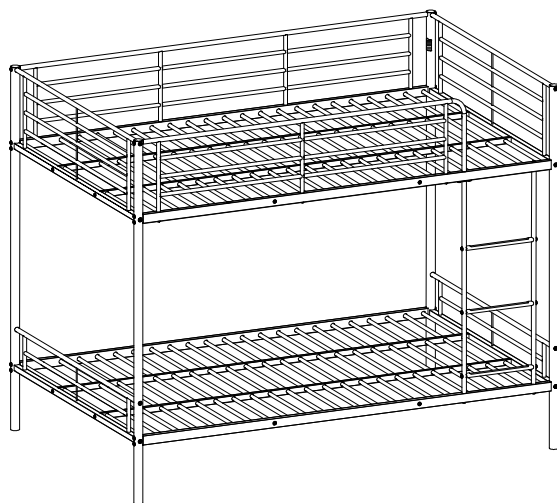


FR Description du produit  
EN Product description  
ES Descripción del producto  
DE Produktbeschreibung

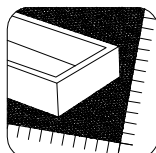
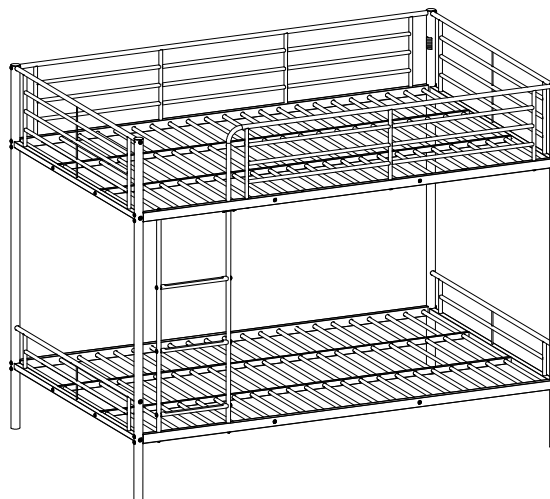
IT Descrizione del prodotto  
NL Productomschrijving  
PT Descrição do produto  
PL opis produktu

## DUOTIS III

A



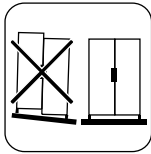
B



Meuble à usage domestique / Domestic furniture / Meuble a uso domestico / Möbel für den häuslichen Wohngebrauch/  
Mobili per la casa/ Huishoudmeubilair / Mobiliário doméstico/ Meble domowe

3666471096064

3666471142143



Adresses sur quefairedemesdechets.fr

1. Repérez les pièces constituant votre meuble.
2. Regroupez et comptez la quincaillerie.
3. Munissez-vous de l'outillage nécessaire.
4. Aménagez-vous une zone de montage, la moquette ou une couverture protégera des rayures.
5. Procédez au montage, ne jamais forcer sur les assemblages, resserrez les vis après quelques temps d'usage.



FR

Gardez votre notice de montage.  
Si une pièce venait à manquer elle sera le moyen le plus clair pour communiquer avec votre magasin.  
Nous conseillons d'aérer la pièce lors du montage et quelques heures après.

1. Identify the parts which make up your piece of furniture.
2. Gather the hardware parts and count them.
3. Have the necessary tools ready.
4. Organize a space for assembly, wall carpeting or a blanket will protect the furniture against scratches.
5. Mount the furniture, never force the parts to be assembled.



EN

Tighten the screws after it has been used for some time.  
Keep the assembly instruction since it will help you when you get in touch with the store if a part should be missing.  
We advise ventilating the room during installation and during few hours after.

1. Localice las piezas que componen su mueble.
2. Reagrupe y cuente la tornilleria.
3. Prepare las herramientas necesarias.
4. Prepare una zona de montaje, la moqueta o una manta protegerá de arañazo.
5. Proceda al montaje, no forzar sobre los embalages, apretar los tornillos después de algún tiempo de uso.



ES

Guardar las instrucciones de montaje.  
Si una pieza le faltase, sera la manera mas facil de comunicarse con su proveedor.  
Aconsejamos ventilar la zona durante la instalación y algunas horas después.

1. Bitte überprüfen Sie, ob alle Einzelteile Ihres Möbelstücks vorhanden sind.
2. Bitte überprüfen Sie, ob alle Schrauben und Verbindungsteile für die Montage vorhanden sind.
3. Halten sie alle notwendigen Montage-Werkzeuge für ihren Einsatz gebrauchsbereit.
4. Bereiten Sie einen passenden Ort für die Montage vor. Ein Teppichboden oder ähnliches schützt vor Kratzern.
5. Beginnen Sie mit der Montage. Lassen Sie sich Zeit und fügen Sie die Einzelteile nie mit Gewalt zusammen.



DE

Um einen langfristigen und einwandfreien Gebrauch zu gewährleisten, ziehen Sie die einzelnen Schrauben regelmäßig nach längerer Nutzung des Möbelstücks fest.

Bitte bewahren Sie diese Montageanleitung auf. Diese gewährleistet im Problemfall einen reibungslosen und schnellen Kommunikationsaustausch mit dem Kundenservice Ihres Geschäfts.

Wir beraten, lüften Sie den Raum während der Installation und ein paar Stunden später.

1. Identificare le parti che compongono il mobile.
2. Raccogliere le parti e contarle.
3. Tenere pronti gli attrezzi necessari.
4. Organizzare uno spazio per il montaggio, un telo da parete o una coperta proteggerà i mobili contro i graffi.
5. Montare il mobile, non forzare mai le parti da assemblare.



IT Serrare le viti dopo che sono state usate per un certo periodo di tempo.  
Conservare le istruzioni di montaggio poiché vi torneranno utili quando ricontatterete il negozio se una parte dovesse mancare.  
Si consiglia di ventilare la stanza durante l'installazione e durante le ore successive.

1. Identificeer de onderdelen waar uw stuk meubilair uit bestaat.
2. Verzamel de hardwareonderdelen en tel deze.
3. Heb het vereiste gereedschap bijdehand.
4. Organiseer een ruimte voor assemblage; muurtapijt of een deken zal het meubilair beschermen tegen krassen.
5. Monteer het meubilair en forceer hierbij nooit de te monteren onderdelen.



NL Draai de schroeven vast nadat het een tijdje in gebruik is geweest.  
Bewaar de assemblage-instructies in het geval dat u contact op moet nemen met de winkel indien er een onderdeel ontbreekt.  
Wij raden u aan de kamer te ventileren tijdens en voor enkele uren na de installatie.

1. Identifique as peças que constituem a sua mobília.
2. Junte as ferragens e conte.
3. Tenha prontas as ferramentas necessárias.
4. Organize e arranje espaço para a montagem, colocando um tapete ou manta para proteger a mobília contra riscos.
5. Monte a mobília, nunca force as peças a montar.



PT Aperte os parafusos após a peça de mobília ter sido utilizada durante algum tempo.  
Guarde as instruções de montagem, pois serão úteis quando quiser contactar a loja, caso perca alguma peça.  
Aconselhamos a ventilar a divisão durante a instalação e algumas horas depois.

1. Zidentyfikuj części, z których składa się Twój mebel.
2. Zbierz części i policz je.
3. Przygotuj niezbędne narzędzia.
4. Zorganizuj przestrzeń do montażu; wykładzina lub koc zabezpieczą meble przed zarysowaniami.
5. Podczas składania mebla nigdy nie montuj części na siłę..



PL Dokręć śruby po pewnym czasie użytkowania.  
Zachowaj instrukcję montażu, ponieważ pomoże ci ona w kontakcie ze sklepem, jeśli brakuje części.  
Zalecamy przewietrzenie pomieszczenia podczas instalacji oraz kilka godzin po jej zakończeniu.

## INSTRUCTIONS D'UTILISATION

## IMPORTANT - LIRE ATTENTIVEMENT -À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE(IMPORTANT)

- a) Attention: « la couchette supérieure des lits superposés ne convient pas aux enfants de moins de six ans en raison du risque de blessures par chute »;
- b) AVERTISSEMENT "S'ils ne sont pas utilisés correctement, les lits superposés et les lits surélevés peuvent présenter un sérieux risque de blessure par étranglement. Ne jamais attacher ou suspendre des éléments à des parties du lit superposé qui ne sont pas destinés à être utilisés avec ledit lit. Ces éléments comprennent, sans toutefois, s'y limiter, les cordes, les ficelles, les cordons, les crochets, les ceintures et les sacs";
- c) AVERTISSEMENT "Les enfants peuvent se retrouver coincés entre le lit et un mur, une partie d'un toit incliné, le plafond, des meubles adjacents (par exemple, des placards) ou autre. Pour éviter tout risque de blessure grave, la distance entre la barrière de sécurité supérieure et les éléments environnants ne doit pas dépasser 75 mm ou doit être supérieure à 230 mm";
- d) AVERTISSEMENT "Ne pas utiliser le lit superposé ou le lit surélevé si une pièce de la structure est manquante ou cassée";
- e) AVERTISSEMENT "Risques de chute, faites attention en descendant de la plateforme.
- f) Toujours suivre les instructions du fabricant; Tout mauvais assemblage de la plateforme, différent des directives dans les instructions peut causer un danger.
- g) Dimensions recommandées du matelas: 1900 x 1200 mm. L'épaisseur maximale du matelas est de 163.
- mm h) Il est nécessaire de ventiler la pièce afin de maintenir un niveau peu élevé d'humidité et d'empêcher le développement de moisissure dans le lit et autour de celui-ci;
- i) Vérifier régulièrement que tous les éléments de fixation sont correctement serrés;
- j) Avertissement: "assurez - vous toujours que la plate - forme et l'échelle / escalier sont fixés en
- k) Avertissement: « ce produit doit être fixé au mur ou à la structure du bâtiment.
- l) Les lits répondent aux exigences des normes EN747-1:2024.

## INSTRUCTION FOR USE

## IMPORTANT – READ CAREFULLY – RETAIN FOR FUTURE REFERENCE

- a) WARNING "the upper bed of bunk beds are not suitable for children under six years due to the risk of injury from falls";
- b) WARNING "Bunk beds and high beds can present a serious risk of injury from strangulation if not used correctly. Never attach or hang items to any part of the bunk bed that are not designed to be used with the bed, for example, but not limited to ropes, trings, cords, hooks, belts and bags";
- c) WARNING "Children can become trapped between the bed and the wall. a roof pitch, the ceiling, adjoining piece of furniture (e.g. cupboards) and the like. To avoid risk of serious injury; the distance between the top safety barrier and the wall shall not exceed 75mm or shall be more than 230 mm";
- d) WARNING " Do not use the bunk bed/high bed if any structural part is broken or missing;
- e) WARNING" Risks of fall attention to downside form the platform
- f) Always follow the manufacturer's instructions; Any wrong assembly of the platform different from the instruction guideline may cause danger.
- g) Recommended size of the mattress(es): 1900 x 1200 mm.the max thickness of the mattress is163mm.
- h) Ventilation of the room is necessary in order to keep the humidity low and to prevent mould in and around the bed;
- i) Check regularly that all assembly fastenings are properly tightened;
- j) WARNING:"Always ensure the platform and the ladder/stairs are permanently attached to this bunk bed before use."
- k) WARNING "This product must be attached to a wall or building structure."
- l) The bed meets the requirements of standard EN747-1:2024.

## INSTRUCCIONES DE USO

## IMPORTANTE - LEER ATENTAMENTE - CONSERVAR PARA FUTURAS CONSULTAS

- a) Advertencia: "la litera superior de la litera no es adecuada para niños menores de seis años debido al riesgo de caídas y lesiones";
- b) ADVERTENCIA "Las literas y las camas altas presentan un riesgo grave de heridas por estrangulamiento si no se utilizan correctamente". Nunca conecte ni cuelgue elementos a ninguna parte de la cama litera que no esté diseñada para utilizarse con la cama, por ejemplo, cuerdas, perchas, ganchos, cinturones y bolsos";
- c) ADVERTENCIA "Los niños pueden quedar atrapados entre la cama y la pared. Pueden atraparse los dedos con los muebles contiguos, el techo. etc (por ejemplo, armarios). Para evitar el riesgo de lesiones graves, la distancia entre la barrera de seguridad superior y la pared no deberá exceder de 75 mm o deberá ser superior a 230 mm "
- d) ADVERTENCIA "No utilice la cama alta/litera si alguna parte estructural está rota o falta;
- e) ADVERTENCIA " Riesgos Pérdida de Atención para Formar Manera Incorrecta de la plataforma.
- f) Siga siempre las instrucciones del fabricante; Cualquier montaje incorrecto de la plataforma distinto al de las instrucciones puede provocar peligro.
- g) Tamaño recomendado para colchones: 1900 x 1200 mm. el espesor máximo para colchones es de 163 mm
- h) Es necesario ventilar la habitación para mantener la humedad baja y para evitar el moho en y alrededor de la cama;
- i) Compruebe con regularidad que todos los cierres de montaje estén bien apretados;
- j) Advertencia: "antes de usar, asegúrese de que la Plataforma y la escalera / escalera estén permanentemente ancladas al litera"
- k) Avertissement: « ce produit doit être fixé au mur ou à la structure du bâtiment
- l) Las camas cumplen con los requisitos de las normas:EN747-1:2024.

## BEDIENUNGSANLEITUNG

### WICHTIG – SORGFÄLTIG LESEN – FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN

- a) Warnung: breitbetten sind für kinder unter sechs jahren nicht geeignet und Laufen vom ringen gefahr.
- b) WARNUNG "Stock- und Hochbetten können ein ernsthaftes Verletzungsrisiko durch Strangulation darstellen, wenn sie nicht richtig benutzt werden. Hängen Sie niemals Gegensätend an irgendeinen Teil des Stockbetts, die dafür nicht konzipiert wurden, zum Beispiel Seile, Schnüre, Kordeln, Haken, Gürtel und Taschen";
- c) WARNUNG "Kinder können zwischen Bett und Wand, Dach, Decke, naheliegende Möbelstücke (z.B. Schränke) und ähnlichem eingeklemmt werden. Um ernsthafte Verletzungen zu vermeiden, sollte der Abstand zwischen der oberen Sicherheitsbarriere und der Wand nicht größer als 75 mm oder größer als 230 mm sein ";
- d) WARNUNG " Verwenden Sie das Stockbett nicht, wenn Bauteile fehlen oder defekt sind;
- e) WARNUNG " Beachten Sie die Sturzgefahr an der Plattform.
- f) Befolgen Sie immer die Anweisungen des Herstellers; Falsche Montage der Plattform, die von der Bedienungsanleitung abweicht, kann Gefahren verursachen.
- g) Empfohlene Größe der Matratze(en): 1900 x 1200 mm.die maximale Dicke der Matratze is163mm
- h) Belüftung des Raums ist erforderlich, um die Luftfeuchtigkeit niedrig zu halten und Schimmelbildung in und um das Bett zu vermeiden;
- i) Prüfen Sie regelmäßig, ob alle Befestigungen festgezogen sind;
- j) Warnung: "sorgt bitte dafür, dass bis zu ihrer benutzung die türstufe, der leiter/der treppe an diesem stockbett dauerhaft befestigt ist."
- k) Warnung: das produkt muss an eine wand Oder eine architektonische struktur angeschlossen sein
- l) Die matratze hält die standardanforderungen :EN747-1:2024.

## ISTRUZIONI PER L'USO

### IMPORTANTE - LEGGERE CON ATTENZIONE - CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO

- a) Avvertenza: "il letto superiore delle cuccette non è adatto ai bambini di età inferiore ai sei anni a causa del rischio di lesioni da cadute ";

- b) WARNING "Letti a castello e letti alti possono presentare un grave rischio di lesioni da strangolamento se non utilizzati correttamente. Non attaccare o appendere elementi a qualsiasi parte del letto a castello a meno che non siano progettati per essere utilizzati con il letto, per esempio, ma non solo, corde, spaghi, cavi, ganci, cinture e borse";
- c) WARNING "I bambini possono rimanere intrappolati tra il letto e la parete, una pendenza del tetto, il soffitto, un mobile adiacente (ad esempio armadietti) e simili. Per evitare il rischio di lesioni gravi la distanza tra la barriera di sicurezza superiore e la parete non deve superare 75mm e deve essere maggiore di 230mm";
- d) AVVERTENZA "Non usare il letto a castello/letto alto se una qualche parte strutturale è rotta o mancante;
- e) AVVERTENZA Rischio di caduta. Attenzione alla forma inferiore la piattaforma
- f) Seguire sempre le istruzioni del produttore; Qualsiasi errato montaggio della piattaforma diverso dalla linea guida riportata nelle istruzioni può essere causa di pericolo.
- g) Dimensione consigliata del materasso/i: 1900× 1200×150mm
- h) La ventilazione della camera è necessaria per mantenere bassa l'umidità e per impedire che si formi la muffa nel letto o intorno a esso;
- i) Controllare regolarmente che tutti i bloccaggi di montaggio siano serrati correttamente;
- j) Avvertenza "prima dell'uso assicurarsi che il marciapiede e la scala/scale siano fissati in modo permanente a questo letto a castello "
- k) Avvertenza "questo prodotto deve essere fissato a una parete o a una struttura di costruzione
- l) Il letto soddisfa i requisiti della norma EN747-1:2024.

#### GEBRUIKSAANWIJZINGEN

#### BELANGRIJK – ZORGVULDIG LEZEN – BEWAAR ALS EVENTUEEL NASLAGWERK

- a) Waarschuwing: het bovenbed van het stapelbed is niet geschikt voor kinderen onder de zes jaar, gevaar voor verwondingen door vallen;
- b) WAARSCHUWING "Stapelbedden en hoogslapers kunnen een serieus risico op letsel door verstikking vormen wanneer incorrect gebruikt. Bevestig of hang geen voorwerpen aan een willekeurig deel van het stapelbed die niet zijn ontworpen voor gebruik met het bed, zoals, maar niet beperkt tot, touwen, snoeren, haken, riemen en tassen";
- c) WAARSCHUWING "Kinderen kunnen knel komen te zitten tussen het bed en de muur, een vliering, het plafond, aangrenzend meubilair (zoals een kabinet) en dergelijke. Om het risico op ernstig letsel te voorkomen, dient de afstand tussen de bovenste veiligheidsbalk en de muur niet minder dan 75mm te zijn of dient meer dan 230mm te zijn";
- d) WAARSCHUWING " Gebruik het stapelbed/de hoogslaper niet als enigerlei structureel onderdeel ontbreekt of gebroken is;
- e) WAARSCHUWING: Risico op vallen van het platform
- f) Volg altijd de instructies van de klant; Enigerlei verkeerde assemblage van het platform in tegenstrijd met de instructies kan tot gevaarlijke situaties leiden.
- g) Aanbevolen grootte van de matras(en): 1900 x 1200 mm.de max dikte van de matras is 163mm.
- h) Ventilatie van de kamer is vereist om de vochtigheidsgraad laag te houden en schimmelvorming in en rondom het bed te voorkomen;
- i) Controleer regelmatig dat alle bevestigingen goed vast zitten;
- j) Let op: "zorg ervoor dat het platform en de ladder/trap permanent verbonden zijn met dit stapelbed voor gebruik."
- k) Waarschuwing: dit product moet worden bevestigd aan muren of gebouwen
- l) De bedden voldoen aan de standaard eisen: EN747-1: 2024.

#### INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

#### IMPORTANTE – LER ATENTAMENTE – GUARDAR PARA REFERÊNCIA FUTURA

- a) ADVERTÊNCIA "a cama superior de beliches não é adequada para crianças menores de seis anos devido ao risco de lesão de;
- b) AVISO "Os beliches e as camas altas podem representar um risco grave de lesão por estrangulamento se não forem utilizados corretamente. Nunca fixe nem pendure qualquer item em qualquer parte do beliche que não tenha sido concebido para ser utilizado com a cama, por exemplo, entre outros, cordas, fios, cordões, ganchos, cintos e malas";
- c) AVISO "As crianças podem ficar presas entre a cama e a parede, a inclinação do telhado, o teto, um móvel adjacente (p. ex., armários) entre outros. Para evitar o risco de lesão grave, a distância entre a barreira de segurança superior e a parede não deve exceder 75 mm nem deve ter mais do que 230 mm";
- d) AVISO " Não utilize o beliche/cama alta se alguma peça estrutural estiver partida ou em falta;
- e) AVISO" Riscos De queda, atenção à parte inferior a partir da plataforma
- f) Siga sempre as instruções do fabricante; Qualquer montagem indevida da plataforma diferente das instruções pode provocar uma situação de perigo.
- g) Tamanho recomendado do colchão (es): 1900 x 1200 mm. a espessura máxima do colchão is163mm.
- h) É necessária ventilação no quarto para manter o nível de humidade baixo e evitar o aparecimento de bolor na cama e em torno da mesma;
- i) Verifique regularmente se todas as fixações do conjunto estão devidamente apertadas;
- j) ATENÇÃO "Certifique-se sempre de que a plataforma e a escada/escadas estão permanentemente fixadas a este beliche antes de;
- k) ADVERTÊNCIA "Este produto deve ser anexado a uma parede ou estrutura de edifício;
- l) A cama atende aos requisitos da norma: EN747-1:2024;

#### INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

#### WAŻNE - PRZECZYTAJ UWAŻNIE – ZACHOWAJ NA PÓŹNIEJ

- a) OSTRZEŻENIE "górne łóżko łóżek piętrowych nie jest odpowiednie dla dzieci poniżej sześciu lat ze względu na ryzyko urazów z piętrowych";
- b) OSTRZEŻENIE "Jeśli łóżka piętrowe i podniesione łóżka nie są właściwie użytkowane, mogą stwarzać poważne ryzyko obrażeń spowodowanych uduszeniem. Nigdy nie mocuj ani nie zawieszaj elementów do części łóżka piętrowego, które nie są przeznaczone do użytku z łóżkiem. Elementy te obejmują między innymi liny, sznurki, sznurki, haczyki, pasy i torby"; c) OSTRZEŻENIE "Dzieci mogą znaleźć się uwięzione między łóżkiem a ścianą, częścią spadzistego dachu, sufitem, sąsiednimi meblami (np. szafami) lub innymi. Aby uniknąć ryzyka poważnych obrażeń, odległość między górną barierą bezpieczeństwa a otaczającymi elementami nie może przekraczać 75 mm lub 230 mm";
- d) OSTRZEŻENIE "Nie używaj łóżka piętrowego lub podniesionego łóżka, jeśli brakuje jakiejś części konstrukcji lub jej brakuje.";
- e) OSTRZEŻENIE "Ryzyko upadku, należy zachować ostrożność podczas wysiadania z platformy.
- f) zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami producenta; Każdy niewłaściwy montaż platformy, inny niż instrukcje w instrukcji, może spowodować niebezpieczeństwo.
- g) Zalecany rozmiar materaca(ów): 1900 x 1200 mm.maksymalna grubość materaca jes163mm.
- h) Konieczne jest wietrzenie pomieszczenia w celu utrzymania niskiego poziomu wilgotności i zapobiegania rozwojowi pleśni w łóżku i wokół niego;
- (i) regularnie sprawdzać, czy wszystkie elementy złączne są prawidłowo dokręcone;
- j) OSTRZEŻENIE "Przed użyciem zawsze upewnij się, że platforma i schody po drabinie są trwale przymocowane do tego łóżka piętrowego"
- k)OSTRZEŻENIE "Ten produkt musi być przymocowany do ściany lub konstrukcji budynku
- l)Łóżko spełnia wymagania normy: EN747-1:2024

IMPORTANT, A CONSERVER POUR UNE REFERENCE ULTERIEURE: LIRE  
ATTENTIVEMENT

IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

IMPORTANTE, CONSERVAR PARA FUTURAS CONSULTAS: LEER  
ATENTAMENTE

WICHTIG, FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN:  
SORGFÄLTIG LESEN

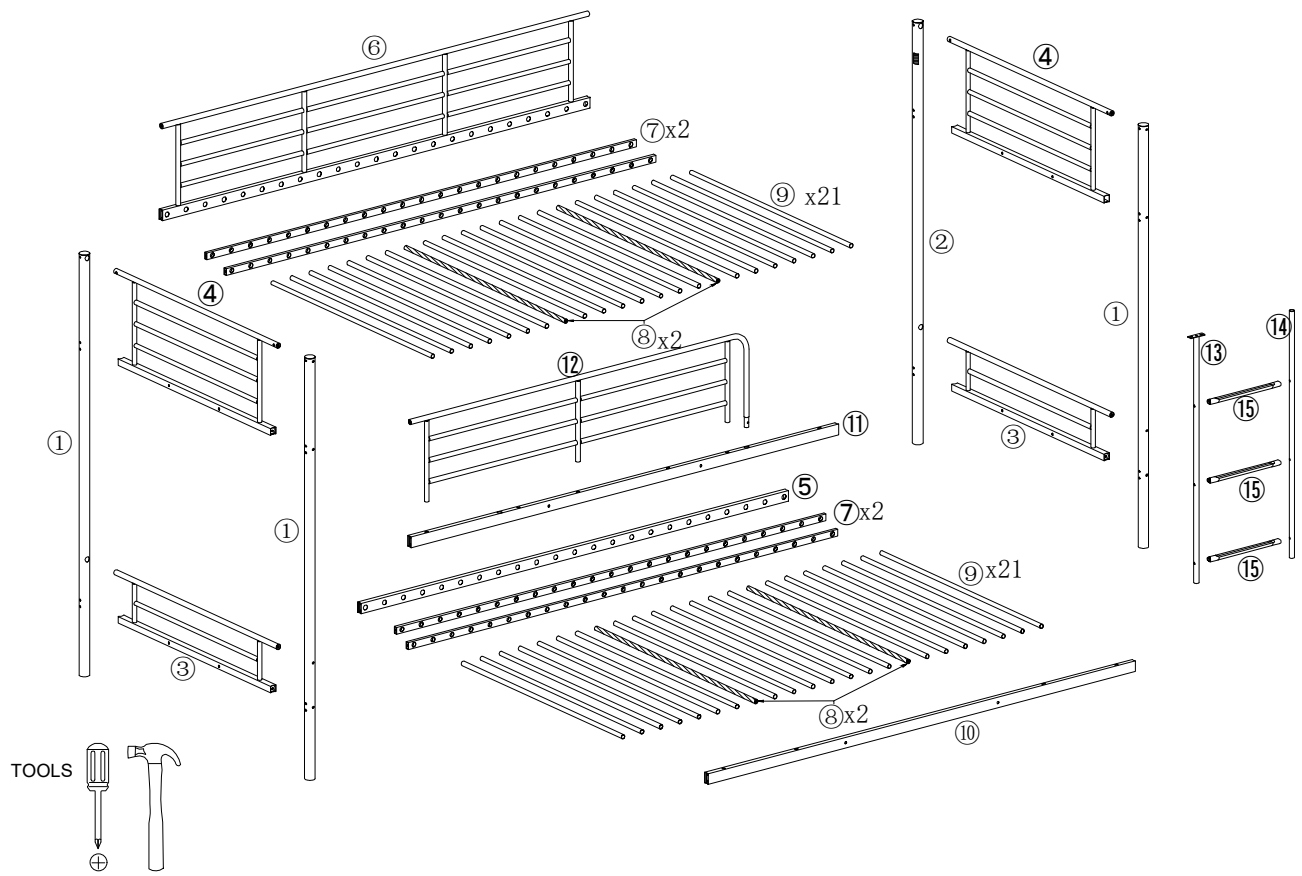
IMPORTANTE, CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO, LEGGERE  
CON ATTENZIONE

BELANGRIJK, BEWAARALS EVENTUEEL NASLAGWERK, ZORGVULDIG  
LEZEN

IMPORTANTE, GUARDAR PARA REFERÊNCIA FUTURA, LER  
ATENTAMENTE

WA NE, ZACHOWAJ NA PRZYSZŁO : PRZECZYTAJ UWA NIE





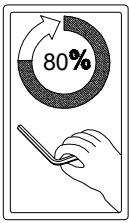
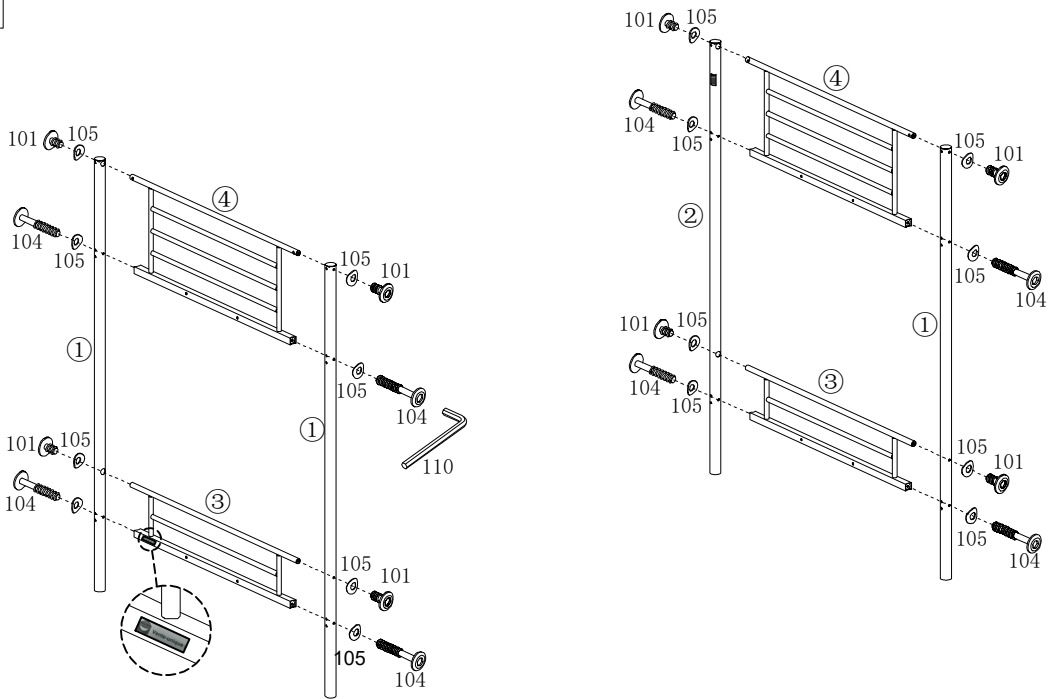
No	Size	Qty	Ctn no
1	Ø38x1600mm	3	1
2	Ø38x1600mm	1	1
3	□ 25x190x1251mm	2	1
4	□ 25x355x1251mm	2	1
5	□ 20x40x1905mm	1	1
6	□ 20x365x1905mm	1	1
7	□ 13x26x1912mm	4	1
8	Ø16x1240mm	4	1

No	Size	Qty	Ctn no
9	Ø16x1240mm	42	1
10	□ 20x40x1905mm	1	1
11	□ 20x40x1905mm	1	1
12	Ø19x325x1510mm	1	1
13	63x935mm	1	1
14	Ø19x935mm	1	1
15	Ø19x313mm	3	1

Hardware Ctn No	1
-----------------	---

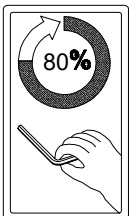
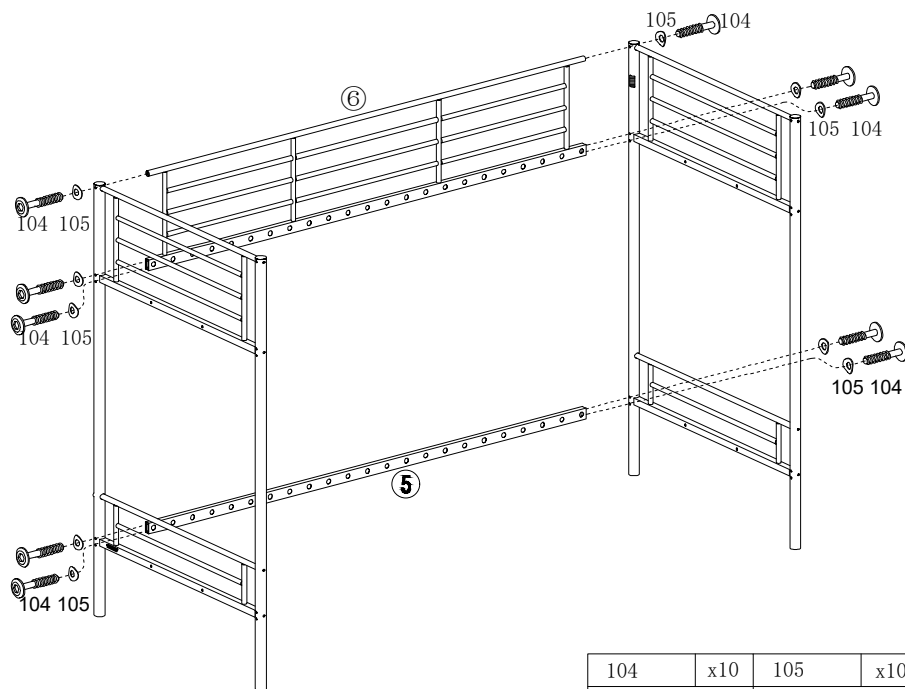
101	x11	102	x10	103	x14	104	x33	105	x41	106	x22	107	x2
M6x15mm		M6x20mm		M6x40mm		M6 x 60mm		1.5x18(Ø6.5)		1.5x16(Ø6.5)		Ø10	
108	x9	109	x2	110	x1	111	x1						
Ø9		20x25x50mm		4mm		Ø17							

# 1



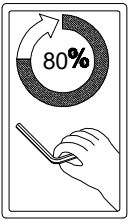
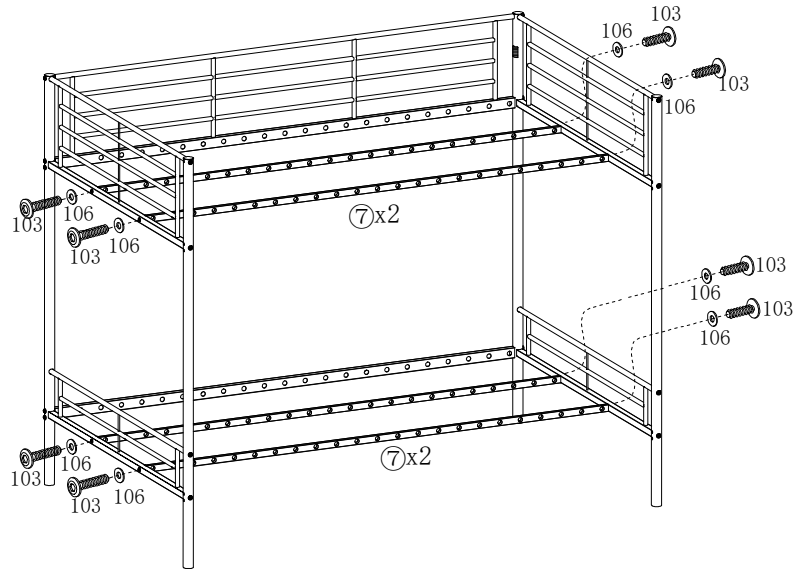
101	x8	104	x8	105	x16	110	x1
M6x15mm		M6 x 60mm		1.5x18(Ø6.5)		4mm	




# 2



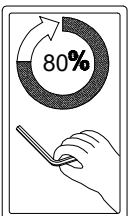
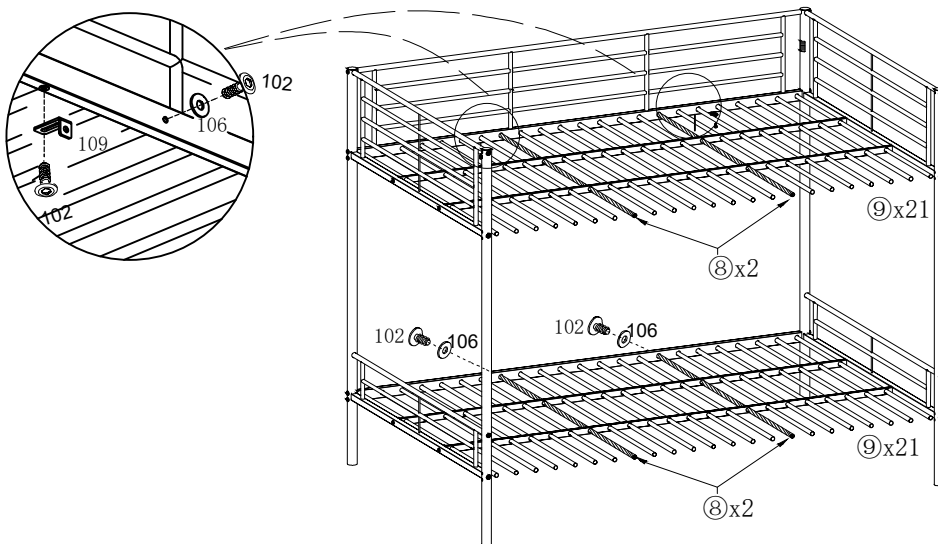
104	x10	105	x10	110	x1
M6 x 60mm		1.5x18(Ø6.5)		4mm	





# 3



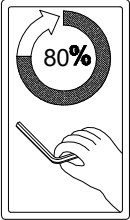
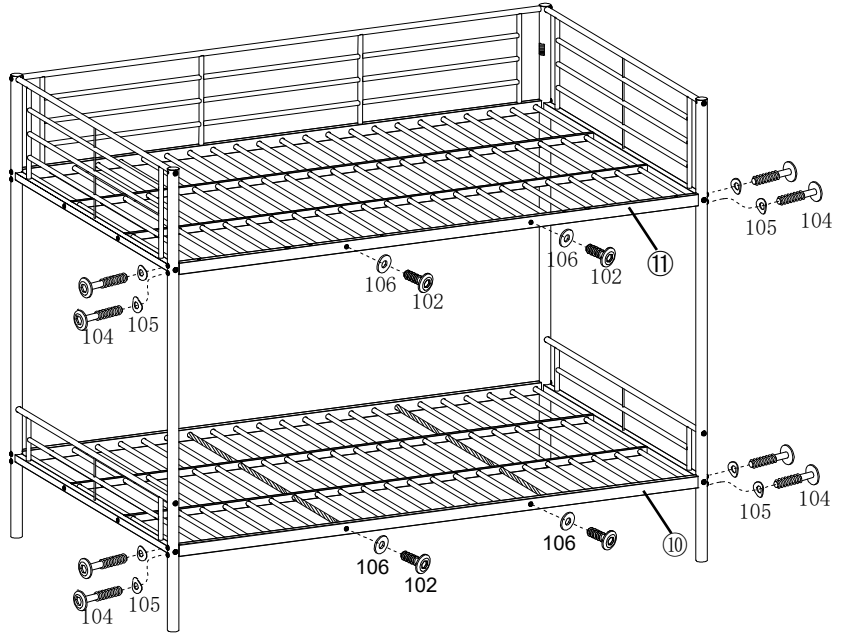
103	x8	106	x8	110	x1
					
M6x40mm		1.5x16(Ø6.5)		4mm	

# 4



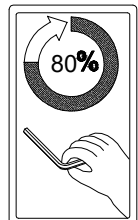
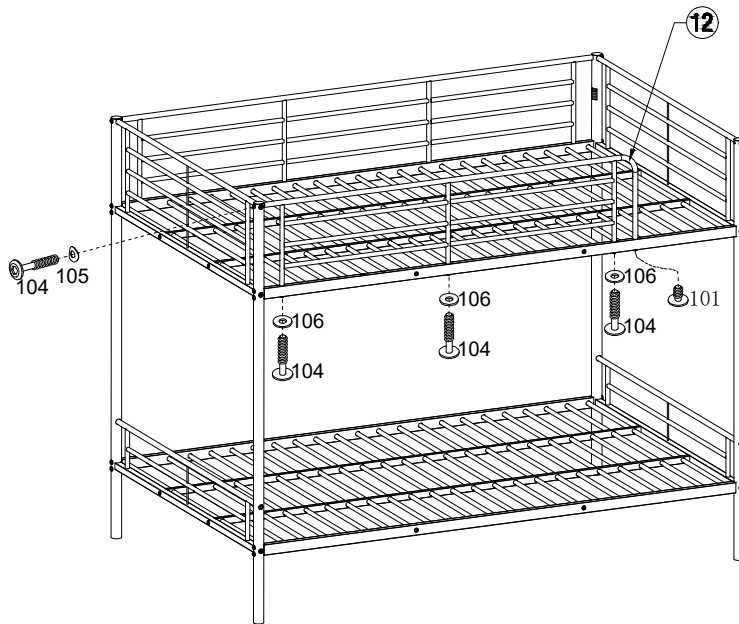
102	x6	106	x4	109	x2	110	x1
							
M6x20mm		1.5x16(Ø6.5)				4mm	

5



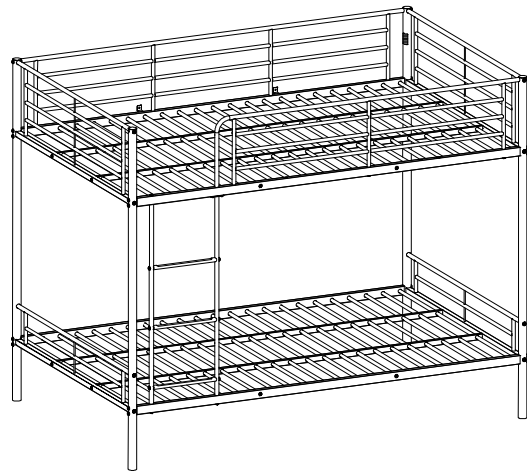
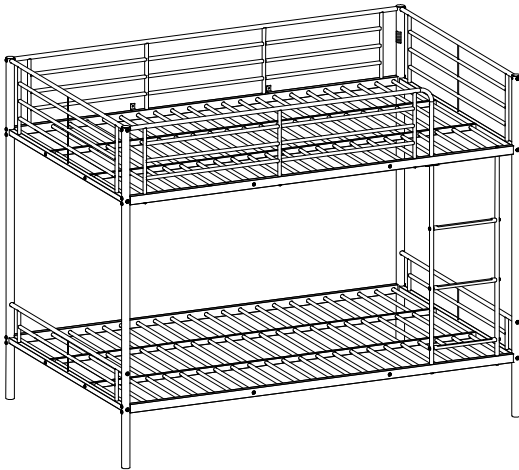
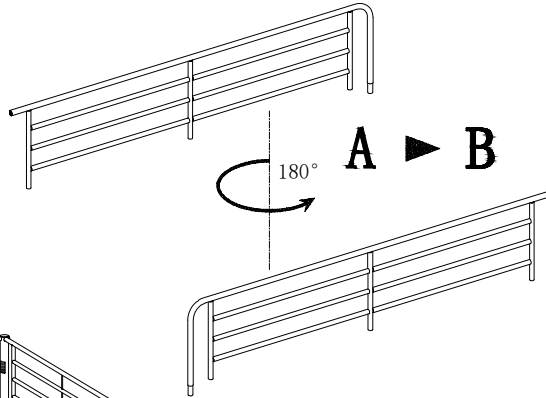
102	x4	104	x8	105	x8	106	x4	110	x1
M6x20mm		M6 x 60mm		1.5x18(Ø6.5)		1.5x16(Ø6.5)		4mm	

6

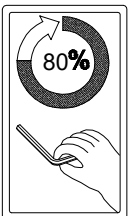
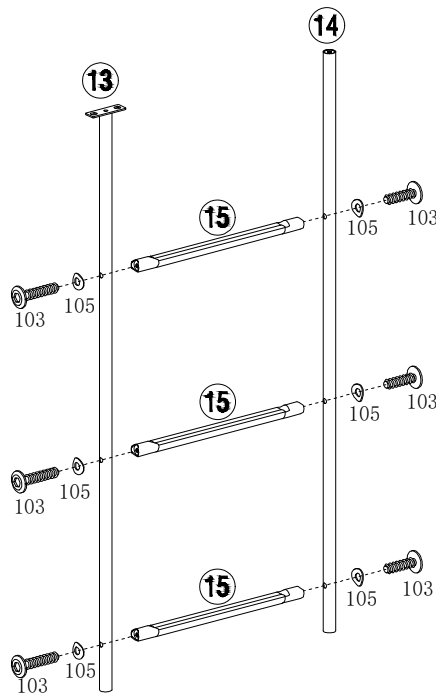





101	x1	104	x4	105	x1	106	x3	110	x1
M6x15mm		M6 x 60mm		1.5x18(Ø6.5)		1.5x16(Ø6.5)		4mm	

# 7

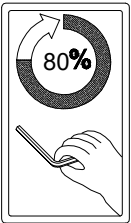
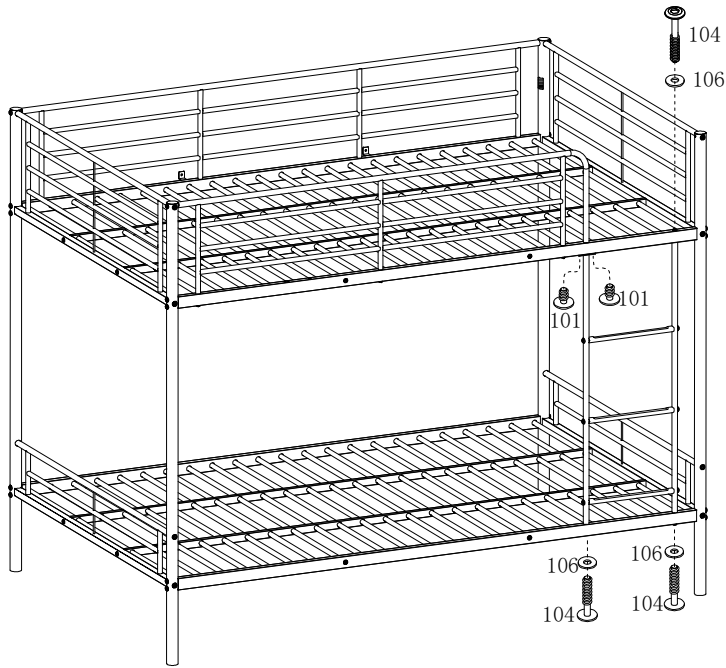


# 8



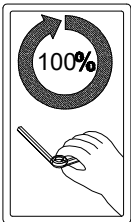
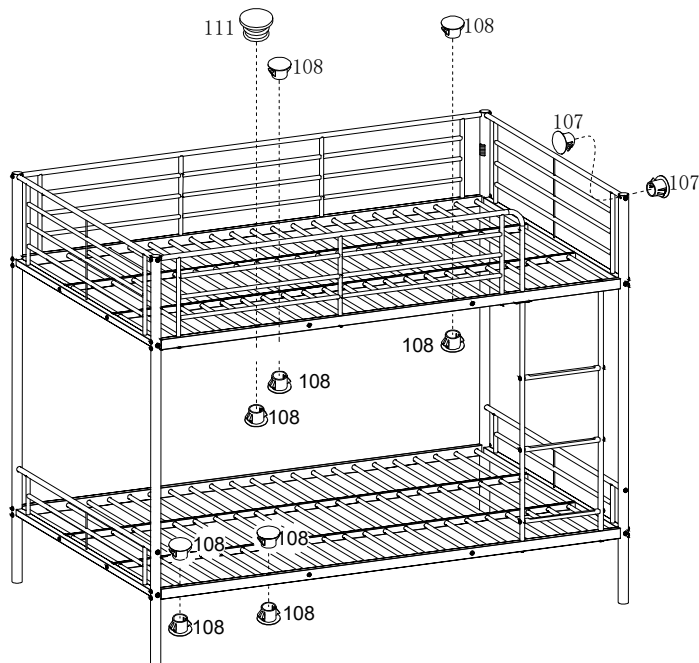
103	x6	105	x6	110	x1
					
M6x40mm		1.5x18(Ø6.5)		4mm	

9



101	x2	104	x3	106	x3	110	x1
M6x15mm		M6 x 60mm		1.5x16(Ø6.5)		4mm	

10



107	x2	108	x9	111	x1
Ø10		Ø9		Ø17	

# 11

Pour fixer la piece"109"au mur, utiliser une quincaillerie d'accroche qui convient a votre mur.  
Nous vous recommandons que cette operation soit effectuee par une personne qualifiee.

-Part"109"must be fixed with a hardware adapted to the structure of your wall.

We recommend that this step is made by a qualified person.

-Part"109"muss mit einer auf die Struktur der Wand angepasst Hardware festgelegt werden.

Wir empfehlen, diesen Schritt durch eine qualifizierte Person gemacht wird.

Para fjar la pieza"109"a la pared, utilice un dispositivo de hardware capturador se adapte a su pared.

Recomendamos que esta operacibn se lleva a cabo por una persona cualificada.

Per risolvere il brano"109"alla parete, utilizzare un hardware grabber si adatta al vostro muro.

Si raccomanda che questa operazione sia condotta da una persona qualificata.

-Para corrigir a peca"109"para a parede, use um hardware grabber se adapte a sua parede.

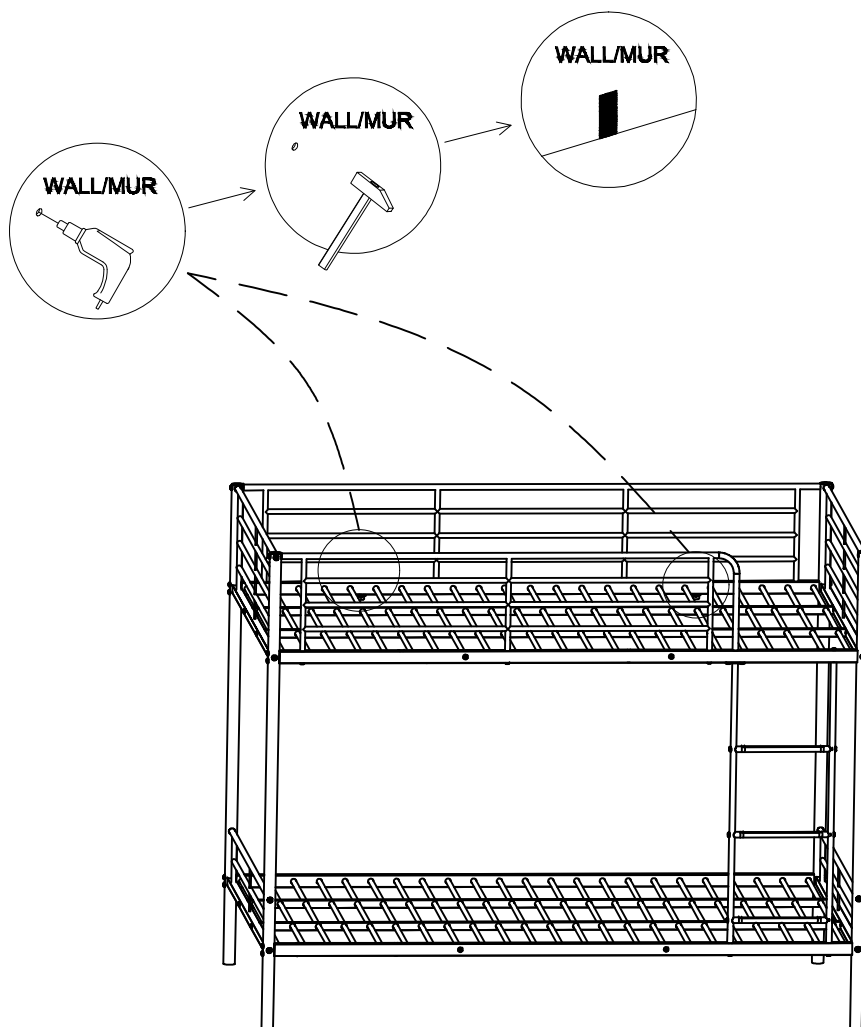
Recomendamos que esta operaco seja conduzida por uma pessoa qualificada

-Dio"109"mcraju biti fiksne s hardverom prilagoden strukturi vasem zidu.

Preporutujemo da ovaj korak je napravljen od strane strune osobe.

Bolum"109"duara yapisina uyarlanmis bir donanim ile sabitlenmelidir.

Biz bu adimi yetkili bir kisi tarafindan yapilir neririnz.



**Entretien et maintenance:**

Dépoussiérer régulièrement avec un chiffon sec.

Nettoyer avec du liquide vaisselle et essuyer avec un chiffon humide.

Ne pas utiliser le produit si l'un des éléments semble endommagé, brisé ou manque.

Eviter de placer ce produit à proximité de feu ouvert et d'autres sources de forte chaleur telle qu'un radiateur.

**Care and maintenance:**

Remove dust regularly with a dry cloth.

Clean with dishwashing liquid and wipe with a damp cloth.

Do not use the product if any part appears damaged, broken or missing.

Be aware of the risk of open fire and other sources of strong heat, such as electric heaters, in the vicinity of the product.

**Cuidado y mantenimiento:**

Quite el polvo periódicamente con un paño seco.

Limpiar con líquido para lavar platos y limpie con un paño húmedo.

No utilice el producto si alguna de las piezas está dañada, rota o falta.

Conozca los riesgos de un fuego y de otras fuentes de calor fuerte, como los calefactores eléctricos, en las proximidades del producto.

**Pflege und Wartung:**

Entfernen Sie den Staub regelmäßig mit einem trockenen Tuch.

Reinigen Sie mit Spülmittel und wischen Sie mit einem feuchten Tuch.

Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile beschädigt, defekt sind oder fehlen.

Achten Sie auf die Gefahr von Feuer und anderen starken Wärmequellen in der Nähe des Produkts, wie elektrische Heizkörper.

**Cura e manutenzione:**

Rimuovere la polvere regolarmente con un panno asciutto.

Pulire con detersivo per piatti e asciugare con un panno umido.

Non utilizzare il prodotto se una parte risulta danneggiata, rotta o mancante.

Essere consapevoli del rischio rappresentato da un camino e da altre fonti di forte calore, come riscaldatori elettrici, in prossimità del prodotto.

**Onderhoud en reiniging:**

Verwijder regelmatig enigerlei stof met een droge doek.

Reinig met afwasmiddel en veeg af met een vochtig doekje.

Gebruik het product niet als enigerlei onderdelen beschadigd lijken, gebroken zijn of ontbreken.

Houd rekening met de risico's van open vuur en andere krachtige hittebronnen, zoals elektrische verwarmingen, in de buurt van het product.

**Cuidado e manutenção:**

Remova frequentemente a poeira com um pano seco.

Limpe com detergente da loiça e um pano humedecido.

Não utilize o produto se alguma peça parecer danificada, partida ou em falta.

Tenha em atenção o risco de chama viva e de outras fontes de calor forte, como aquecedores elétricos, perto do produto.

**Czyszczenie i konserwacja:**

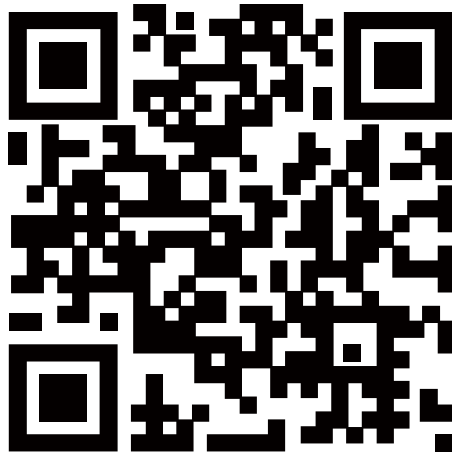
Regularnie usuwaj kurz suchą szmatką.

Wyczyść płynem do mycia naczyń i wytrzyj wilgotną szmatką.

Nie używaj produktu, jeżeli jakkolwiek części brakuje, wygląda na uszkodzoną, zepsutą.

W pobliżu produktu należy unikać używania otwartego ognia oraz innych źródeł dużej ciepła jak





VS-DEC-2021

Imported by - Importé par

CAFOM DISTRIBUTION

9 Rue Jacquart 93310 Le Pré-Saint-Gervais

Made in China/ Fabriqué en Chine